

## המוסד לבוררות מוסכמת בשירותים הציבוריים

borr9/82 (בר"מ)

בunning:

התובעת

החברה האוטונומית לעובדי המחק

בג 7

הנתבעת

מדינת ישראל

השופט צבי ברנזון, יושב ראש  
 ד"ר יעקב ארנון, חבר  
 עו"ד מרדכי ביבי, חבר

בשם התובעת: עו"ד משה וGENER

בשם הנתבעים: עו"ד דן שפי

## פסק בבוררות

על השתלשלות הענינים עד להגשת התביעה הנוכחית ובתביעה גופא עד כה עמדנו בהחלטתנו מיום 31.10.82 (שאנו עושים אותה חלק מפסק זה). וכיום אין צורך לחזור על הדברים שנכללו בה.

בהחלטה זו דוחינו את הטענות הדיוניות של המדינה נגד התביעה ונענינו לבקשת בא-כוח הצדדים להشمיע את טענותיהם לגופו של ענין. בא-כוח המדינה בחר להגיש טיעון בכתב, והוא נוענה ע"י בא-כוח התובעת, גם הוא בכתב.

הדרך פניה איפוא להחלטה בגוף התביעה. בתביעה זו (כמו בתביעה הקודמת בתיק מס 5/81) אנו מתחבקים לקבוע, כי מועד הכנסה לתוקף של העלהה בדרגה של עובד מחקר בשירות האזרחי, לצורך תשלום המשכורת ושכר קידום, יהיה ככל מקורה מרأسית השנה שבה החל הנהול להعلاה בדרגה, וזאת במקביל לנוהג באוניברסיטה העברית בירושלים לגבי חברי הסגל האקדמי הבכיר, שתחולתה של כל העלהה בדרגה לצרכים אלה היא מראשית השנה האקדמית שבה נפתח הנהול להعلاה. במלים אחרות, התביעה היא כי הסדר הקיים באוניברסיטה העברית בירושלים אשר לתחילה הרטראקטיבית של הדרגה החדשה לעניין

המשכורת ושכר הקידום עד לשנה שלמה, יחול על עובדי המחבר בשירות האזרחי, אלא שהשנה תהיה לא השנה האקדמית כי אם השנה האזרחים או שנת הכספיים המקובלת.

המדינה מתנגדת לתחייה וטעונת, כי בעצם כבר קבענו בפסקנו בתביעה הקודמת, שבנין מועד הכנסה לתקופת של העלה בדרגה, אין לתובעת זכות משפטית להשוואה עם עובדי המחבר של מערכת הביטחון וدرכם עם הסגל האוניברסיטה, ועם זאת החלנו רק כי מביחסה עניינית מוטב שכמו באוניברסיטה העברית היה מועד אחד בשנה, שבו תיכנס לתוקף העלה בדרגה, אבל קבענו את המועד זהה לאמצע השנה ולא לתחילה. לדעת המדינה, בעניין זה אין גם הצדקה עניינית להשוואה עם הסגל האקדמי. איש הסגל האקדמי מעמדו ותפקידו נקבעם בהתאם לדרגתו בתחלת השנה האקדמית לשנה כולה, ואילו עובדי המחבר האזרחים עוסקים במחקר בלבד ועובדותם אינה במחזורים שנתיים המתחילה ומסתיימים במועד מסוים.

הטענה הזאת אינה נראהית לנו.

ראשית, כאמור, בעיקרון כבר הכרנו בצדקת התחייה שהיא מועד אחד בשנה להחלפת ההעלאה בדרגה שהנוהל לגבייה החל ממשך אותה שנה, והשאלה היא רק מה היה המועד הזה. האם בתחלת השנה או באמצעה או בכל זמן אחר. מהדין שנתקיים לפניינו לגבי פירושו של פסקנו בתביעה הקודמת ונוכחנו לדעת כי המועד של אמצע השנה שקבענו שם אינו צודק משום שיש בו הרעה מסוימת לגבי חלק מהעבדים - אלה המעבדים שהנוהל בעניינם מתחילה במחצית הראשונה של השנה - בהשוואה למצב שהוא קיים לפני כן.

שנית, גם טענת המדינה ל גופה אינה מתאימה למציאות. מכיוון שדרגתנו החדש של איש הסגל האקדמי נחשבת מתחילת השנה האקדמית שבה החל הנוהל להעלאה בדרגה, הרי שהסתפקו באותה השנה אקדמית, הנקבע כרגע בתחלת השנה, אינו נובע ואין קשר דווקא בדרגה החדש המוענקת יותר מאוחר, ורק המשכורת החדש ושכר הקידום מושלים אחורינית מרាសית השנה האקדמית שבה החל הנוהל להעלאה בדרגה. משמע, שינוי הפרדה בין התפקיד האקדמי לבין השכר. הדוגמא הבאה שמביא בא-כוח התובעת בטיעונו בכתב מוכיחה זאת לעיל:

"**איש סגל באוניברסיטה...הפרוצדורה להעלאתו בדרגה מתחילה בחודש אוגוסט 1982 ובחודש פברואר (הבא) מאושרת לו ההעלאה בדרגה. (הוא) קיבל את שכרו (דרגה ושכר קידום) מיום 1.10.81 ואילו לגבי תפקידו גם בשנת 1981/82 וגם בשנת 1982/83 הוא תיפקד בתפקידו ובדרגתו הקודמים לפחות עד להחלטה בשנת 1983, אם לא מעבר לכך, הכל לפי נסיבות המקרה".**

מביחסה זו, עניינם של עובדי המחבר בשירות האזרחי אינו שונה בינו לבין הסגל האקדמי באוניברסיטה, ולדעתי אין סיבה להפנות ביניהם בעניין זה.

אנו פוסקים איפוא שהחל משנה הכספיים הנוכחית, דרגתו החדש של עובד מחקר בשירות המדינה, לצורך תשלום המשכורת וקידום השכר, תחול רטרואקטיבית מראשית שנת הכספיים שבה החל הנוהל להעלאתו בדרגה.

30.11.82 נתן היום,

מרדכי ביבי

יעקב ארנון

צבי ברנzon

לוטה: העתק ההחלטה מיום 31.10.82

**המוסד לבוררות מוסכמת בשירותים הציבוריים****בוררות מוסכמת (בר"מ) 9/82**

בעניין:

התובעת

החברה האוטונומית לעובדי המחקה

נג 7

הנתבעת

מדינת ישראל

בפני:

השופט צבי ברנzon, יושב-ראש  
ד"ר יעקב ארנון, חבר  
עו"ד מרדכי ביבי, חבר

בשם התובעת: עו"ד משה וGENER

בשם הנתבעת: עו"ד דן שפי

**ההחלטה**

ثبتיעה זו היא המשך לתביעה קודמת באותו עניין (תיק מס 5/81), שותוצאתה לא הניהה את דעת התובעת, ולאmittו של דבר לאחר עיון ומחשבה שנייה לא הניהה גם את דעתנו.

בתביעה הינה נדונה, בין השאר, בבקשת התובעת כי מועד הכנסתה לתוקף של העלאה בדרגה של עובד מחקר בשירות האזרחי, לצורך תשלום המשכורת ושכר קידום, יהיה בכל מקרה מרاسית השנה שבה נפתח הנהול להعلاה, וזאת במקביל לנוהג אוניברסיטה העברית בירושלים לגבי הסגל האקדמי הבכיר, שתחולתה של כל העלאה בדרגה לצרכים אלה היא מראשית השנה האקדמית שבה נפתח הנהול להعلاה.

בapricon נגעינו לתביעה שהיא מועד אחד בשנה, שבה התחיל הנהול להعلاה בדרגה, להחלטת הקידום בדרגה, לעניין תשלום המשכורת וקידום השכר, ובקבענו שמועד זה יהיה באמצע השנה, דהיינו הראשון ביולי של כל שנה. בכך ביטלנו את הסדר שהיה קיים עד

או, שלפיו היו שני מועדים כאלה בכל שנה, הראשון באפריל והראשון באוקטובר.

אחרי מתן הפסיקת עורך חילוקי דעתות בין הצדדים באשר לפירושו ויישומו הלכה למעשה. המדינה גרסה שמדובר בשנה אזרחית ואם החל הנוהל להعلاה בדרגה בתאריך כל שהוא באותה שנה, תחול הדרגה החדשה ויחול תשלום המשכורת לפיה ושכר הקידום מחודש يولוי של אותה שנה. לעומת זאת, גרסה התובעת ובקשה אותה לפרש זאת כך - כי הכוונה היהתה שהתחילה הרטרואקטיבית תקופה, כמו אוניברסיטה העברית בירושלים, עד לשנה שלמה אחרתית. כלומר, מילוי של שנה אחת עד ליום של השנה שלאחריה.

אחרי עיון בעננות בא-כוח הצדדים, החלטו כי פירושה של המדינה הוא נכון, ואין אפשרותנו לתקן את הפסיקת עורך בהתאם לרצונו התובעת. עם זאת, הערנו לאמור:

"אמת, ייתכן שלא נתנו את דעתנו במידה מספקת על הוצאות הפסיקת, שיש בו הרעה מסוימת לגבי חלק מהמעובדים (אליה שנוהל בענין מתחילה לפני במחצית הראשונה של השנה), שהיא אמונה מתקוזז לגבי חלק אחר של העובדים (אליה שנוהל בענין מתחילה בשנייה של השנה). לוא נתנו את דעתנו על כך, לאמן הנמנע שהיינו מונעים זאת".

לפיכך הצענו לצדדים מוצא של פשרה, שלפיו אומנם יישאר מועד אחד בכל שנה אזרחית לתחילה העלאה בדרגה, אלא שהוא יוקדם ויהיה הראשון באפריל במקום הראשון ביולי שנקבע בפסק שלנו. על ידי תיקון זה, היה נמנעת לפחות ההרעה במצבם של אלה מהמעובדים אשר לגבים נפתחה העלאה בדרגה במחצית הראשונה של השנה, והוא משתפר במידה נוספת מכך שהעובדים אשר לגבים החל הנוהל להعلاה בדרגה במחצית השניה של השנה.

חשבנו שפשרה זו היא מוצא הוגן למצב שנוצר והמלצנו עליה בפני בא-כוח הצדדים. העובדים הודיעו על נוכנותם לקבלה (בחנאי שם המדינה תקבלת), אך נציגות שירות המדינה הודיעה שאינה מוכנה לכך. הנציגות גם לא ניאתה להצענתנו שהודיעו יהיה בבחינת המשך לדיוון בתביעה גופא כדי שנוכל גם לשנות את פסק הבוררות, אם נמצא זאת לנכון. על כך הערנו לאמור:

"אנו מכירים בכך שלנציגות הזכות המלאה לעמוד על שללה ולהימנע מליחסים להצעת פשרה (ולהצעה האלטרנטטיבית) שבאה מאיתנו. עם זאת, מצטערים אנו על עמדת הנציגות, ביחס לשוחבר שאם יתאפשר הפירוש שללה לפסיקתא הניל (שלנו), לא יהיה דבר שימנע מהמעובדים להגיש תביעה חדשה ולבקש בה דיוון חדש בנושא כולם, לפחות החל מאפריל השנה (1982) כאשר יפוג תוקפו של פסק הבוררות".

בהתאם לכך גם קבענו במפורש בחילוק האופרטיבי של החלטתנו כי -

"הדרך פתוחה בפני העובדים להעלות את הנושא כולם מחדש בפניו על ידי הגשת תביעה חדשה".

בעקבות זאת, בא ה התביעה הנווכח שבה אנו שוב מתבקשים לקבוע, כי החל החלט באוניברסיטה העברית באשר לתחילה הרטרואקטיבית של הדרגה החדשה ושכר הקידום עד לשנה שלמה יחול על עובדי המחקר בשירות המדינה. הבסיס ל התביעה זו הוא בהוראות הבאות בהסכם הקיבוציים הנוגעים לעניין:

סעיף 8 להסכם הקיבוצי שבין התובעת לבין המתבעת מיום 11.11.79 קובע כי -

"שכר הקידום יהיה כפי שנקבע או שייקבע מעת לעת בהסכם הקיבוצי או בהסדר הקיבוצי לגבי עובדי המחבר במערכת הביטחון".

ואילו לגבי עובדי מערכת הביטחון נקבע בסעיף 4 להסכם הקיבוצי שלהם עם המדינה  
- מיום 9.9.79 כי

"שכר הקידום יהיה כאמור באוניברסיטה העברית מעת לעת".

כאמור, באוניברסיטה העברית נהוג שככל הعلاה בדרגה של חבר הסגל האקדמי נכנסת לתוקף החל מהראשון לאוקטובר של אותה שנה אקדמית שבה נפתח הנוחל להעלות בדרגה.

בפסקנו בתביעה הקודמת הכרנו בזוכותם החוזית של עובדי המחבר בשירות האזרחי להיות מושווים ישרות עם עובדי המחבר במערכת הביטחון, ובעקיפין עם חברי הסגל האקדמי באוניברסיטה העברית, לגבי שכר קידום. יחד עם זאת, הרחכנו את השוואת גם לעניין קביעת מועד אחד לשנה לתחולת הعلاה בדרגה. אלא שמועד זה שקבענו, בראשון ביולי של כל שנה, נמצא כאמור כבלתי מניח את הדעת. מכאן התביעה הנוכחית, המתיחסת לכוסכם לתקופה שמאפריל 82, לתקון המצב כך שתתיה תחוללה רטרואקטטיבית להعلاה בדרגה עד לשנה תಮימה, כמו באוניברסיטה העברית בירושלים.

כנגד תביעה זו מעלה מר שפי מטעם המדינה מספר טענות דינניות מוקדמות שבעתין הוא מבקש לדוחות את התביעה על הסוף. ואלו הן הטענות בתרմיות:

1. העילה שהיתה לתובעת מוצעה בתביעה הקודמת וחיל עלייה הכלל של סופיות הדיון. הפסק שלנו בתביעה היה הינו סופי ומוחלט ומשיך להיות בתוקף גם אחרי אפריל 82. לפיכך אין להעלות כתעת את התביעה היה מחדש.

2. לפי סעיף 9(2) להסכם בדרכם הקמת המוסד, מוגש כל פסק בוררות שלנו לרישום לפי חוק הסכמים קיבוציים תש"ז 1957, ועם רישומו הוא הופך להיות חלק בלתי נפרד מההסכם בדרכם הקמת המוסד. הפסק הקודם שלנו, שנרשם כאמור, יש לו איפוא תוקף זה כפסק והן כהסכם קיבוצי, ובהתו חילק בלתי נפרד מההסכם בדרכם הקמת המוסד תוקפו עד תום תקופת תוקפו של הסכם זה.

3. אשר לתוקפו של הסכם קיבוצי לתקופה מוגבלת, הרי אם לא הודיעו חודשיים מראש על סיום תוקפו, הוא ממשיך להתקיים לתקופה בלתי מוגבלת. משמע, שבמקרה הנדון, שלא הודיעו כמועד הדרושים על סיום תוקפו של הפסק - ההסכם הקודם, הוא ממשיך לחול גם אחרי אפריל 82, ובנושא שהוא דין בו אי אפשר להגיש תביעה חדשה.

אנו דוחים את הטענות הללו משני טעמים עיקריים:

1. אפשר אולי לומר כי עצם פניהה של התביעה אלינו לפרש את הפסק הקודם שלנו כהנאה היונה גilio דעת שהיא מבקשת לשנותו בהתאם לרצונה היא. אנו אומרים קבענו שאיננו רשאים לעשות זאת באותו שלב, אבל עדזה המוצהרת כנ"ל של התביעה נשarra בעינה. זה היה עוד בדצמבר 1981.

ברם, אפילו לא נפרש כך את הפניה הזאת אלינו, הגשת התביעה החדשה אלינו במרץ השנה היא הודעה ברורה מצד התביעה שאינה משלימה עם מה שנקבע בפסק

הקודם שלנו, שהוא גם בבחינת הסכם קיבוצי, והוא מודיעה בכך על רצונה לשנותו. מאז כבר זמן רב מעל לחודשים הנדרשים למתן הودעה על רצון לשנות הסכם קיבוצי בר-תוקף ומבחןה זו אין עוד מניעה שנדון בתביעה לגופה.

2. הטעם השני הוא, שהחלה הnal שלנו מיום 4.2.82 בוגע לפירשו של הפסק הקודם שלנו, ע"י רישומה לפי חוק ההסכם הקיבוציים קבלה גם היא תוקף של הסכם קיבוצי, ובה נקבע כאמור כי לתובעת זכות להגיש תביעה חדשה בנושא הנדון. החלטה זו הייתה בתוקף בעת הגשת התביעה הנוכחיית ותוקפה לא פג עד עצם היום הזה.

בכתב ההגנה של המדינה ל התביעה הנוכחיית נאמר גם כי -

"הנתבעת תטען כי אין בסיס להחלטתו של המוסד לבוררות (בדבר האפשרות להגיש תביעה חדשה בנושא הנדון) כדי להكون לו סמכות שנשלה עפ"י סעיף 4(ד) להסכם (בדבר הקמת המוסד לבוררות) או כדי ליצור עילה או זכות התביעה בגין סעיף 9 להסכם".

ובכן, סעיף 4(ד) אומנם קובע כי כאשר -

"ניתן על ידי המוסד לבוררות פסק-בוררות, שצד לו גוף פלוני...לא ידוע ולא יפסוק המוסד לבוררות בכל סכוך נוספת גוף צד לו אלא בהסכם תוקף של הממשלה ושל צד ב (הסתדרות הכללית של העובדים בא"י)".

וסעיף 9 קובע כאמור:

"פסק הבוררות, שניתן על ידי המוסד לבוררות במסגרת סמכותו לפי הסכם זה

1) יחול על כל הצדדים לסכוך...הינו סופי ואין אחריו ולא כלום.

2) יוגש לרישום לפי חוק הסכמי קיבוציים תש"ז 1975 כחלק בלתי נפרד מהסכם קיבוצי זה".

ציין, קודם כל, כי בטעון בעל-פה לפניינו, לא חזר בכלל מר שפי על טענה זו, ומקובל במקרים כאלה אפשר לראות את הטענה כנזהה.

ברם, נראה לנו, שגם לגופה אין בה ממש. הרי סעיף 9(2) הוא הקובע שעם רישומו של פסק בוררות שלנו הוא הופך להיות חלק בלתי נפרד מהסכם על המוסד.

סעיף 12(א) להסכם זה קבע את תקופת תוקפו המקורי עד יום 31.3.78, והמשיך כאמור:

"ותקופת תוקפו של הסכם קיבוצי מכוח פסק שנייתן על ידי המוסד לבוררות כאמור בסעיף 9(2) תהיה עד התאריך האמור, זולת אם נקבע בפסק הבוררות תאריך מוקדם יותר".

מאז הוארך תוקפו של ההסכם על הקמת המוסד פעמיים, כל פעם לשנתיים ימים, בפעם الأخيرة לתוקפה של אפריל 80 עד אפריל 82, ובמשך תקופה זו ניתן פסק הבוררות הקודם שלנו. לפיכך, מלכתחילה תוקפו של פסק זה, אחרי שנרשם להסכם קיבוצי, הוא עד אפריל 82, ומשתנה בקשרו לשנותו החל ממועד זה, אין עוד כל מניעה לעשות כן, אם נמצא שה התביעה מוצדקת לגופה.

לשון אחרת, אין אלו נתונים בתביעה הנוכחית בעלייה שהוכרעה לגבי התקופה שמאפריל 82 ואין אלו יוצרים עילה או זכות תביעה לגבי תקופה זו, כנطن בכתב ההגנה.

אנו דוחים איפוא את הטענות הדינניות המכדיות וקובעים שאין מניעה משפטית לדון בתביעה לגופה ולהכריע בה.

בראשית הדיון ביקש מר שפי להוסיף טענה, שלא נכללה בכתב ההגנה המקורי וגם לא בבקשתו בכתב לתקן כתב ההגנה שהוגשה לאחר מכן, הינו שהמדינה מתנגדת לתביעה לגופה, כמו שהתנגדה בדיון בתביעה הקודמת, ומאותם נימוקים. נעனנו לבקשתו. אך שוב, בטיעון שבعل פה שבא לאחר מכן, מר שפי עבר בשתיקה על טענה זו. רק אחרי שמסרנו כי בדעתנו לחת את הפסק לאחר שייחתם הסכם המוגרת לשנים 82-84 ונוסחו המלא גיבע לדין, הודיע מר שפי בכתב SAME תיזהינה הטענות הדינניות של המדינה, היא צורך לשמעו תחיליה, לפני מתן הפסק, את טענות המדינה לגופו של עניין "ומכל מקום המדינהחרצה לשקל את עדמתה לגופו של עניין בהתאם לתווכן ההחלטה".

אם, כמו שנאמר, התנגדות המדינה לגופה של התביעה הנוכחית היא "מאותם נימוקים" שהועלו ונדונו בתביעה הקודמת, הרי שאין לצפות לחידושים מפתיעים, ולא ברור מה ייתן ומה יוסיף דין מחודש בהם. בכל זאת, נהיה מוכנים, לפנים משורת הדיון, לחת הזרמנות לבאי-כוח הצדדים, להשמיע את טענותיהם, באמצעות עשרה ימים מיום מסירת החלטה זו לב-כוח המדינה, תבוא הودעה ממנה, שגם לאחר שקידת מחדש של עניין, היא מבקשת לקיים דין זהה. בתום עשרה הימים נפעל בהתאם לכך.

ניתן היום 31 באוקטובר 1982

צבי ברנון יעקב ארנון מרדכי ביבי

הערה בשולי ההחלטה

עכבנו את מתן ההחלטה עד כה מתוך ציפיה להסכם המוגרת החדש מגזר הציבורי לתקופה של אפריל 82 עד אפריל 84, שמא יהיה בו כדי להשפיע על תוכן ההחלטה. אך מאחר ועברו מספר חודשים והסכם טרם נעשה, החלטנו, למען הגינותו כלפי התובעת, לא להמתין עוד ולהוציא את ההחלטה.